



АСАТІАНІ Джаба Отарович (ასათიანი
ჯაბა ოთარის ძე; 06. 11. 1947, Тбілісі) —
грузинський письменник і перекладач. Закін. Тбіліс.
університет (1971). У 1967–68 стажувався в Київ.
університеті, вивчав укр. мову та літературу. Автор

поет. зб. «*ორი ხომალდი*» («Два кораблі»,
1982). У перекл. А. окремими книгами у Тбілісі вийшли
«Біда навчить» Лесі Українки, «Жарт» Є. Гуцала,
«Дорога» В. Шевчука (усі — 1971), «Вибране» Г.
Сковороди (1972), «Оповідання» Остапа Вишні (1972),
«Чорний брід» Л. Первомайського (1974), «Тіні забутих
предків» М. Коцюбинського (1975), романи «Вершники»
Ю. Яновського (1977), «Людина і зброя» (1987) та
«Оповідання» (1988) О. Гончара. Переклав деякі твори
В. Стефаника, В. Земляка, І. Чендея, П. Загребельного,
Ю. Мушкетика, Р. Іваничука, Григора Тютюнника, Ю.
Щербака, А. Колісниченка, В. Дрозда, В. Яворівського, Д.
Павличка, І. Драча.

Основні твори

укр. перекл. – На березі // Україна. 1972. № 32.

Рекомендована література

1. Кашук Н. І мисль, і племіння серця [Д. О. Асатіані –
перекладач і популяризатор укр. літ-ри] // Сонячний
камертон. К., 1984.

І. І. Абашидзе, Р. Ш. Чилачава

Бібліографічний опис:

Асатіані Джаба Отарович / І. І. Абашидзе, Р. Ш. Чилачава // *Енциклопедія Сучасної України* [Електронний ресурс] / Редкол.:
І. М. Дзюба, А. І. Жуковський, М. Г. Железняк [та ін.] ; НАН України, НТШ. — К. : Інститут енциклопедичних досліджень НАН
України, 2001. — Режим доступу: <https://esu.com.ua/article-44424>

2001-2025 © Ця енциклопедична стаття захищена авторським правом згідно з чинним законодавством України
([докладніше](#)).